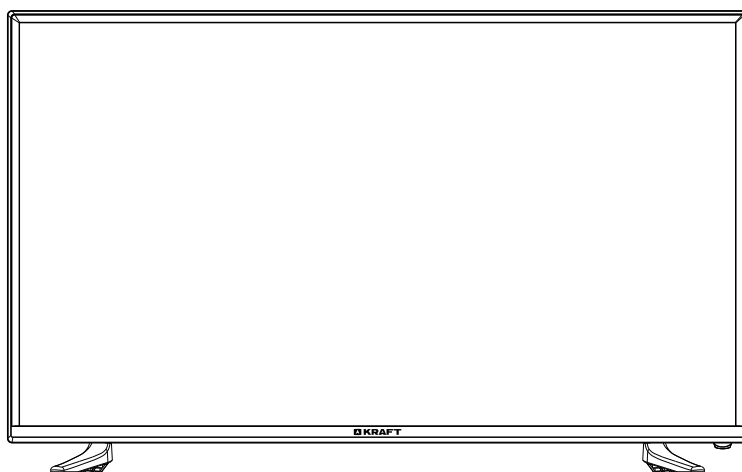


KRAFT

ТЕЛЕВИЗОР ЦВЕТНОГО ИЗОБРАЖЕНИЯ ЖИДКОКРИСТАЛЛИЧЕСКИЙ (LED)

**KTV-4301LEDT2
KTVC-4301LEDT2D**



РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

СОДЕРЖАНИЕ

Нормативная информация	3
Инструкции по технике безопасности	6
Управление телевизором.....	8
Подключение и настройка	10
Начало работы	11
Использование пульта дистанционного управления	11
Установка элементов питания в пульт	11
Замена элементов питания	11
Пульт дистанционного управления	12
Основные операции	14
Включение и отключение изделия	14
Исходная настройка	14
Выбор телеканалов	15
Настройка громкости	15
Смена источника входа	15
Навигация по меню	16
Меню каналов	16
Список спутниковых каналов	19
Настройка тарелки	20
Меню настройки изображения	22
Меню настройки звука	23
Меню настройки времени	23
Меню блокировки	24
Меню настройки	25
Меню экрана (в режиме ПК)	27
Операции с носителями	28
Использование функции телетекста	31
Поиск и устранение неисправностей	34
Обслуживание	35
Сервисное обслуживание	35
Технические характеристики.....	36
Комплект поставки	36
Условия гарантийных обязательств	37
Гарантийный талон	40
Утилизация изделия	42
Инструкция по сборке и креплению подставки	43

Настоящее руководство по эксплуатации распространяется на телевизор цветного изображения жидкокристаллический (LED) KRAFT и содержит информацию, необходимую потребителю для правильной и безопасной эксплуатации.

Предупреждение

- *Уважаемый покупатель! Перед началом работы внимательно прочитайте это руководство по эксплуатации, и сохраните его для дальнейшего использования.*
- *Всегда соблюдайте следующие меры предосторожности, чтобы избежать опасных ситуаций и обеспечить максимальную производительность Вашего продукта.*



ВНИМАНИЕ
ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ
ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ -
ОТКРЫВАТЬ ЗАПРЕЩЕНО



ЧТОБЫ УМЕНЬШИТЬ РИСК ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, НЕ ОТКРЫВАЙТЕ КРЫШКУ (ИЛИ ЗАДНЮЮ ПАНЕЛЬ). ВНУТРИ ИЗДЕЛИЯ ОТСУТСТВУЮТ ДЕТАЛИ, РЕМОНТ КОТОРЫХ МОЖЕТ ВЫПОЛНЯТЬ ПОЛЬЗОВАТЕЛЬ. ОБРАТИТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.



Символ с молнией в равностороннем треугольнике предупреждает пользователя о наличии неизолированного «опасного напряжения» внутри корпуса изделия, которое может создать риск поражения электрическим током.



Знак восклицания в равностороннем треугольнике предупреждает пользователя о наличии важных инструкций по эксплуатации и техническому обслуживанию изделия.

НОРМАТИВНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Данное оборудование генерирует, использует и может излучать радиочастотную энергию и, если оно установлено неправильно или не используется в соответствии с инструкциями, может создавать помехи для радиосвязи. Однако нет гарантии, что помех не будет в конкретных условиях установки. Если это оборудование вызывает помехи для радио- или телевизионного сигнала, что можно с легкостью определить, включив и выключив оборудование, пользователь может попытаться устранить помехи одним или несколькими из следующих способов:

- Переместите приемную антенну.
- Увеличьте расстояние между оборудованием и приемником.
- Подключите оборудование к розетке сети, отличной от той, к которой подключен приемник.
- Обратиться за помощью к дилеру или опытному радио/телевизионному мастеру.

ВНИМАНИЕ!

- Не пытайтесь модифицировать этот продукт каким-либо образом без письменного разрешения поставщика. Несанкционированное внесение изменений может привести к лишению пользователя права использования данного изделия.
- Цифры и иллюстрации в данном руководстве приведены только для справки и могут отличаться от фактических цифр и изображений. Конструкция изделия может быть изменена без предварительного уведомления.

ВАЖНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ И ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ!

Изделие спроектировано и изготовлено с наивысшим приоритетом по безопасности. **ОДНАКО НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПОТЕНЦИАЛЬНО МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПОРАЖЕНИЮ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ ИЛИ ВОЗГОРАНИЮ.**

Чтобы предотвратить потенциальную опасность, соблюдайте следующие инструкции при монтаже, эксплуатации и чистке продукта.

- 1. Приспособления:** Используйте только приспособления/принадлежности, указанные изготовителем. Не используйте принадлежности, не рекомендованные изготовителем. Использование несоответствующих приспособлений может привести к поломке.
- 2. Вода:** Для снижения риска возникновения пожара или поражения электрическим током не подвергайте данное изделие воздействию дождя или влаги. На изделие не должны попадать капли или брызги; недопустимо ставить на изделие предметы, наполненные жидкостью, например, вазы.
- 3. Пожар или взрыв:** Не используйте и не храните легковоспламеняющиеся или горючие материалы рядом с изделием. Это может привести к пожару или взрыву. Не ставьте открытое пламя, например, свечи, сигареты или палочки для благовоний на телевизор.
- 4. Вентиляция:** При установке телевизора выдерживайте расстояние минимум 10 сантиметров между телевизором и другими предметами (стены, стенки ящиков и т.д.) для обеспечения надлежащей вентиляции. Ненадлежащая вентиляция может привести к пожару или проблемам с изделием, связанным с нагреванием его внутренней части.
- 5. Источник питания:** Это изделие предназначено для использования перечисленных типов питания, указанных на этикетке. Если Вы не знаете, какой тип источника питания в Вашем доме, проконсультируйтесь с местной электрокомпанией.
- 6. Перегрузка:** Не перегружайте стеновые розетки, удлинители или разъемы другим оборудованием, так как это может создать риск пожара или поражения электрическим током.
- 7. Напряжение:** Перед установкой телевизора убедитесь, что выходное напряжение соответствует напряжению, указанному на заводской табличке изделия.
- 8. Вилки:** Не нарушайте безопасности поляризованной или заземленной вилки. Для большинства приборов рекомендуется, чтобы они использовали выделенную линию, то есть одну розетку, питающую только этот прибор и не имеющую дополнительных разъемов или ответвлений.
- 9. Вилка изделия** используется для отключения устройства, после отключения изделие остается работоспособным.
- 10. Настенный монтаж:** Во избежание повреждений надежно закрепите аппарат на стене в соответствии с требованиями инструкции по установке.
- 11. Подставка:** Не устанавливайте продукт на неустойчивую тележку, подставку,

штатив или стол. Установка изделия на неустойчивой поверхности может вызвать падение изделия, что приведет к серьезным травмам, а также повреждению изделия. Всегда ставьте телевизор на мебель, которая может его выдержать. Убедитесь, что края телевизора не свисают с края мебели.

12. **Проникновение предметов и жидкости:** Никогда не помещайте в изделие предметы через вентиляционные ходы и отверстия. Внутри изделия есть высокое напряжение и вставка предмета может вызвать поражение электрическим током и/или короткое замыкание внутренних частей. По той же причине не допускайте попадания воды или жидкости на изделие.
13. **Повреждения, требующие ремонта:** Изделие должно обслуживаться только авторизованным и должным образом подготовленным специалистом. Открытие крышки (панели, кожуха) или другие самостоятельные попытки обслуживания могут привести к серьезным травмам или смертельному исходу от поражения электрическим током и увеличить риск возникновения пожара.
14. **Запасные части:** В случае, если изделие требует замены запасных частей, убедитесь, что обслуживающий специалист использует запасные части, указанные изготовителем, или части с теми же характеристиками и производительностью, что и оригинальные запасные части. Использование несанкционированных частей может привести к пожару, удару электрическим током и/или другой опасности.
15. **Проверка безопасности:** После завершения сервисных работ или ремонта попросите техника выполнить проверку безопасности, чтобы убедиться, что изделие находится в надлежащем рабочем состоянии.
16. **Безопасность детей:** Не позволяйте детям играть с пластиковым пакетом-упаковкой от телевизора. Игра с пакетом может привести к удушью и ранению. Не позволяйте детям опираться на изделие или повисать на нем.
17. **Элементы питания:** Не подвергайте элементы питания для пульта дистанционного управления чрезмерному нагреванию солнцем, огнем или подобными источниками тепла.
18. **Антенна:** Убедитесь, что антенна не касается линий высоковольтных электропередач и кабелей связи и убедитесь, что она надежно установлена. Если антенна касается линии электропередачи, контакт с антенной может привести к пожару, поражению электрическим током или травме.
19. **Защита панели:** Панель изделия изготовлена из стекла. Таким образом, она может треснуть при падении или ударе другими предметами. Будьте осторожны, чтобы не пораниться кусками разбитого стекла, если панель разбилась.
20. Это оборудование имеет класс II защиты или двойную электроизоляцию. Оно было разработано таким образом, что не требует заземления для безопасной работы.
21. **Время выдержки телевизора при комнатной температуре** до включения питания после транспортирования или хранения при пониженной температуре окружающей среды должно быть не менее 5 часов.

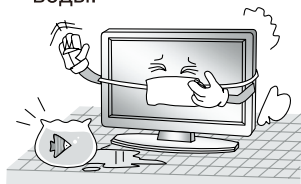
ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

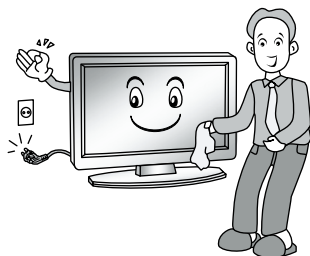
1. Прочтите данные инструкции.
2. Сохраните данные инструкции.
3. Учтите все предупреждения.
4. Следуйте всем инструкциям.



5. Не используйте изделие около воды.



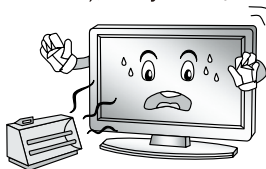
6. Чистку производите только сухой тканью. Перед чисткой отключайте изделие от розетки. Не используйте жидкие или аэрозольные чистящие средства.



7. Не перекрывайте вентиляционные отверстия. Не следует препятствовать вентиляции, перекрывая вентиляционные отверстия такими предметами, как газеты, скатерти, шторы и т.д.



8. Не устанавливайте изделие вблизи источников тепла, таких, как радиаторы, обогреватели, печи или другие приборы (включая усилители), излучающие тепло.



9. Не нарушайте функционирование полярной или заземляющей вилки. Полярная вилка имеет два контакта, один из которых шире, чем другой. Заземляющая вилка имеет два контакта и третий заземляющий контакт. Широкий контакт или третий штырек используется для обеспечения безопасности. Если вилка не подходит к розетке, обратитесь к электрику для замены устаревшей розетки.

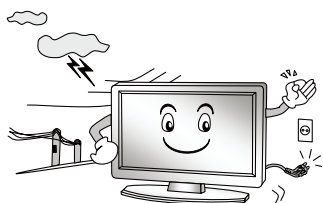
10. Следите, чтобы на шнур питания не наступали, не защемляли, особенно вблизи вилок, розеток и точки, где они выходят из изделия.



11. Предупредите детей об опасности подыматься на мебель для управления телевизором.
12. Когда используется тележка, будьте осторожны при перемещении тележки/изделия, чтобы избежать травмы от опрокидывания. Внезапные остановки, чрезмерное усилие и неровный пол могут вызвать падение изделия с тележки.



13. Для дополнительной защиты данного изделия во время грозы или, когда оно оставлено без присмотра и не используется длительное время, отключите его от розетки и отключите силовой кабель.



14. При обслуживании обращайтесь к квалифицированному обслуживающему персоналу. Когда изделие повреждено каким-либо образом, например, поврежден шнур питания или вилка, пролита жидкость или в устройство попали предметы, попал дождь или влага, наблюдается ненормальная работа изделия или произошло падение, требуется обслуживание изделия.



ПРИМЕЧАНИЕ

- Иногда на экране могут появляться несколько неактивных пикселей как неподвижные точки синего, зеленого или красного цвета. Обратите внимание, что это не влияет на производительность Вашего изделия.
- Избегайте прикосновения к экрану или удержания Вашего пальца (пальцев) напротив него длительный период времени. Это может создать эффект временных искажений экрана.
- Не рекомендуется держать неподвижное изображение на экране длительное время, а также чрезвычайно яркие изображения, уменьшите «яркость» и «контраст» при их отображении.

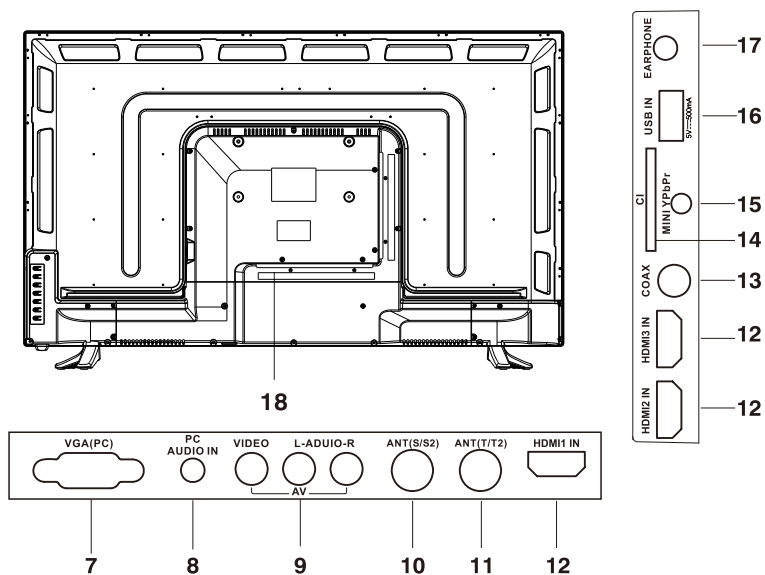
УПРАВЛЕНИЕ ТЕЛЕВИЗОРОМ

ПЕРЕДНЯЯ ПАНЕЛЬ



1. **STANDBY (ПИТАНИЕ)**: включение и отключение изделия.
2. **INPUT**: выбор источника сигнала.
3. **MENU (МЕНЮ)**: открыть / закрыть меню.
4. **CH+ / CH-**: переключение каналов.
5. **VOL+ / VOL-**: регулировка громкости.
6. Индикатор питания и инфракрасный датчик.

ЗАДНЯЯ И БОКОВАЯ ПАНЕЛЬ



7. **VGA(PC)** (ПК): подключите один конец VGA-кабеля к VGA-порту компьютера, подключите другой конец VGA-кабеля к VGA-порту на телевизоре и затяните болты по часовой стрелке на каждом конце VGA-кабеля.

ПРИМЕЧАНИЕ:

При подключении 15-штырькового VGA не вставляйте разъем с усилием, чтобы не повредить штырьки.

8. **PC AUDIO:** аудиовыход компьютера можно соединить с портом аудиовхода телевизора через аудио кабель.
9. **AV IN:** аудиовыходы и видеовыход DVD-плеера можно соединить с портами аудиовхода и видеовхода телевизора.
10. **ANT(S/S2)** интерфейс подключения С2 сигнал
11. **ANT(T/T2):** используется для подключения антенны или сети кабельного телевидения и получает сигналы от антенны или ТВ-сигналы кабельного телевидения.
12. **HDMI:** поддержка устройств с разъемом HDMI (таких, как телеприставки, DVD-плееры, цифровые телевизоры и т.д.). HDMI также называют мультимедийным интерфейсом высокой четкости, он может передавать цифровое аудио и видео по одному кабелю.

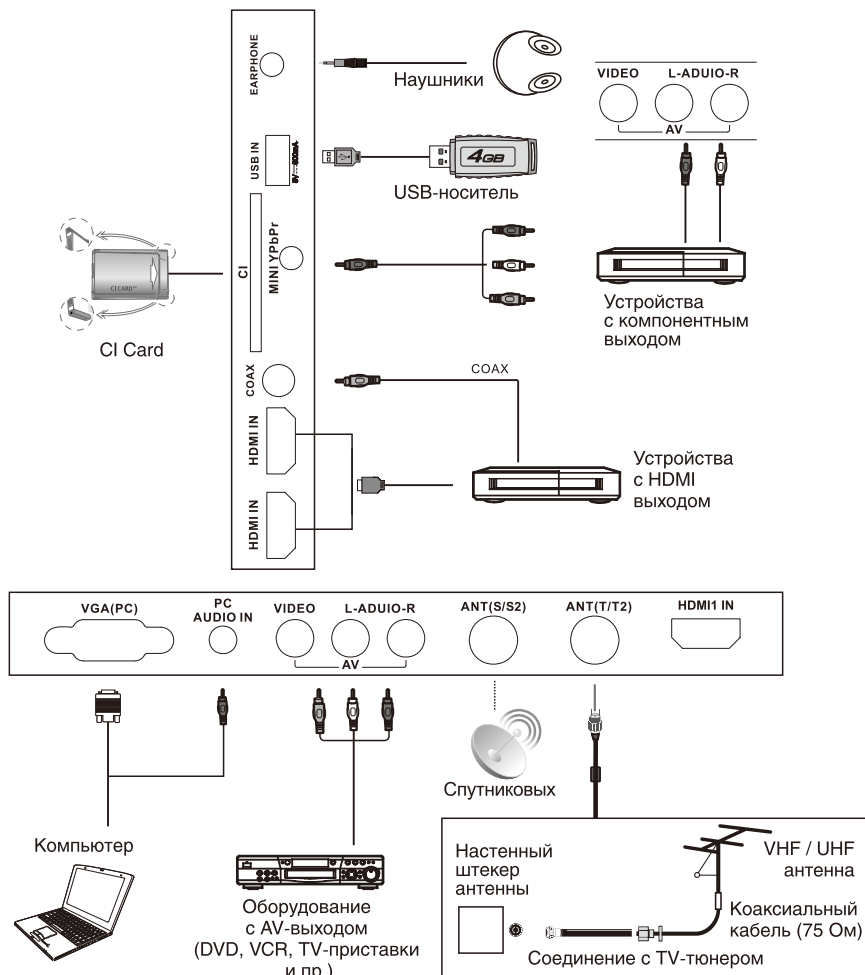
ПРИМЕЧАНИЕ

При подключении HDMI не соединяйте разъемы с усилием, это может повредить штырьки.

13. **COAX** (ЦИФРОВОЙ АУДИО ВЫХОД): передача цифрового телевизионного аудио сигнала на внешнее аудио оборудование через порт цифрового аудиовыхода.
14. **CI SLOT:** вставьте CI-карту в гнездо PCMCIA согласно стрелке на CI-карте.
15. **Mini YPbPr:** компонентный выход (Y/Pb/Pr) DVD-плеера (спутникового ресивера) можно соединить с портом компонентного входа (YPbPr) телевизора.
16. **USB:** USB-порт используется для подключения USB-устройств (внешних дисков и т.п.).
17. **EARPHONE:** подключение телевизора к наушникам или другому звуковому оборудованию.
18. Кабель электропитания.

ПОДКЛЮЧЕНИЕ И НАСТРОЙКА

СОВЕТЫ ПО ПОДКЛЮЧЕНИЮ



ПРИМЕЧАНИЕ

- Перед подключением к внешнему устройству убедитесь, что телевизор и внешние устройства отключены. При подключении учитывайте название интерфейса для подключения сигнального кабеля.
- Держите вилку за изолированную часть, когда Вы отсоединяете кабель питания.

НАЧАЛО РАБОТЫ

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПУЛЬТА ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

Для приема сигналов пульта дистанционного управления используется инфракрасный (ИК) датчик на телевизоре. Если предмет находится между пультом дистанционного управления и датчиком на изделии, оно может не работать.

- направьте пульт дистанционного управления на ИК датчик телевизора.
- при использовании телевизора в ярко освещенном месте ИК датчик пульта дистанционного управления может не работать должным образом.
- предельное расстояние для эффективного использования пульта дистанционного управления составляет 7 м.

УСТАНОВКА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ В ПУЛЬТ

1. Откройте крышку в задней части пульта дистанционного управления.
2. Установите два элемента питания типа AAA. Убедитесь, что соблюдена полярность согласно схеме в отсеке.
3. Установите крышку на место.



ЗАМЕНА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ

Когда Вам будет нужно устанавливать элементы питания в пульт дистанционного управления, делайте это согласно инструкции, приведенной ниже.

Когда элементы питания разряжаются, рабочее расстояние пульта значительно сокращается, и Вам нужно их заменить.

ПРИМЕЧАНИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ

Использование неправильного типа элементов питания может вызвать утечку химических веществ и/или взрыв. Примите во внимание следующее:

- Всегда проверяйте, вставлены ли элементы питания с учетом полярности, как показано в отсеке для элементов питания.
- Разные типы элементов питания имеют различные характеристики. Не используйте одновременно различные типы.
- Не используйте одновременно старые и новые элементы питания. Это сократит срок службы и/или вызовет утечку.
- Замените элементы питания, как только они перестанут работать.
- Химические вещества, вытекающие из них, могут вызвать раздражение кожи. Если из элементов питания просачиваются химические вещества, немедленно вытрите их сухой тканью.
- Элементы питания могут иметь более короткий срок службы из-за условий хранения. Вынимайте их всякий раз, когда предполагаете, что пульт дистанционного управления не будет использоваться в течение длительного периода.
- Элементы питания (аккумуляторный блок или установленные аккумуляторы) не должны подвергаться чрезмерному нагреванию от источников вроде солнца, огня или подобных.








ВНИМАНИЕ!

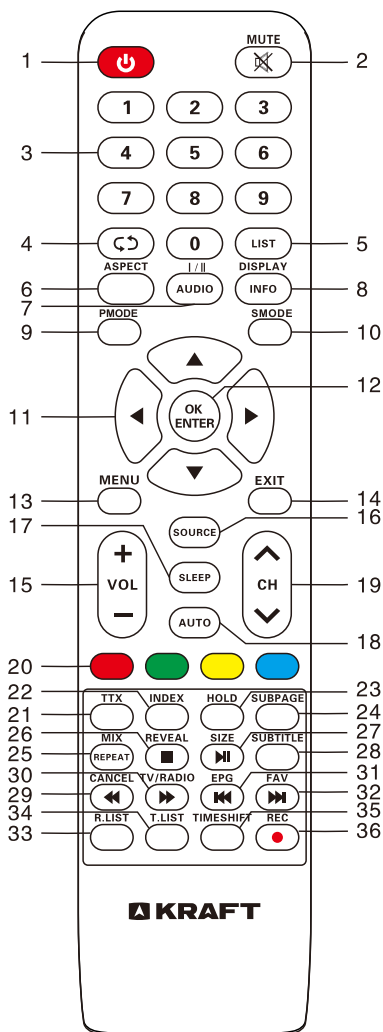
При неправильной установке литиевых батарей возможен взрыв. Батареи следует заменять батареями того же или аналогичного типа.

ПУЛЬТ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

Оригинальный пульт дистанционного управления имеет следующие кнопки.

ОПРЕДЕЛЕНИЕ КНОПОК НА ПУЛЬТЕ ДИСТАНЦИОННОГО УПРАВЛЕНИЯ

1.  : кнопка питания (включение или отключение телевизора).
2.  : отключение или включение звука.
3. **ЦИФРОВЫЕ КНОПКИ**: прямой выбор канала или ввод пароля.
4.  : возврат к последней просмотренной программе.
5. **LIST (СПИСОК КАНАЛОВ)**: нажмите для вызова списка каналов. Снова нажмите для выхода из него.
6. **АСПЕКТ**: настройка формата изображения.
7. **AUDIO**: Выбор формата вывода звука/звуковых дорожек.
8. **DISPLAY (ИНФОРМАЦИЯ)**: отображение на экране сведений о текущей программе.
9. **P.MODE**: выбор предустановленных настроек изображения.
10. **S.MODE**: выбор предустановленных настроек звука.
11.  /  /  / : кнопки перемещения по меню.
12. **OK (ENTER)**: выбор или подтверждение пункта меню.
13. **MENU (МЕНЮ)**: нажмите, чтобы отобразить / скрыть на экране меню или выйти из некоторых операций.
14. **EXIT (ВЫХОД)**: выйти из текущего режима.
15. **VOL+ / VOL-** : нажмите для регулировки уровня громкости.
16. **SOURCE (ИСТОЧНИК)**: нажмите для выбора источника сигнала.



17. **SLEEP** : Установка таймера сна.
18. **AUTO** : Нажмите эту кнопку во время ТВ режима, чтобы начался автоматический поиск каналов.
19. **CH-/CH-** : нажмите для выбора каналов в порядке возрастания или убывания.
20. **ЦВЕТНЫЕ КНОПКИ**: (красная/зеленая/желтая/синяя) навигационные кнопки.
21. **TEXT**: войдите в телетекст, нажмите еще раз, чтобы перейти в режим MIX, нажмите эту кнопку снова для выхода.
22. **INDEX**: перейти на классификационную страницу.
23. **HOLD**: нажмите для включения / выключения стоп-кадра в режиме «телетекст» (функция недоступна в режиме USB).
24. **SUBPAGE**: нажмите для включения / выключения режима отображения подстраницы телетекста (если подстраница доступна).
25. **MIX (REPEAT)(Телетекст)** : Прозрачное наложение ТВ и телетекст изображения. Также используйте клавишу для повтора воспроизведения Файлов в режиме USB плеера.
26. **REVEAL**: отобразить скрытую информацию на некоторых страницах телетекста.
 ■ : кнопка СТОП (в режиме воспроизведения с носителя).
27. **SIZE**: изменение размера телетекста в режиме отображения.
 ►|| : воспроизведение / пауза (в режиме просмотра с носителя).
28. **SUBTITLE (СУБТИТРЫ)**: вход в меню субтитров.
29. **CANCEL (Телетекст)** : Отмены выбранной операции.
 ◀◀: перемотка назад (в режиме воспроизведения с носителя).
30. **TV/RADIO**: нажмите для переключения между радио и ТВ-программой (в режиме DTV).
 ►► : перемотка вперед (в режиме воспроизведения носителя)
31. **EPG**: электронный программный гид, в режиме DTV.
 ◀◀ : предыдущая запись (в режиме воспроизведения с носителя).
32. **FAV**: нажмите для отображения Ваших любимых каналов в режиме DTV. (Вы должны установить Ваши любимые каналы в меню Program Edit (Правка).
 ►► : воспроизведение последующего трека (в режиме USB).
33. **R.LIST** : Горячая клавиша проверки записанных файлов.
34. **T.LIST** : Функция не поддерживается данной моделью.
35. **TIME.SHIFT** : нажмите для просмотра цифрового телевидения со сдвигом во времени.
36. **REC ●** : нажмите для начала записи цифровых программ (в режиме PVR).

ПРИМЕЧАНИЕ

- Кнопки, не упомянутые здесь, не используются.
- Все рисунки в данном руководстве приведены для примера, фактическое изделие может отличаться от приведенного на иллюстрации.

ОСНОВНЫЕ ОПЕРАЦИИ

ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ

• Включение телевизора

Подключите телевизор к сетевой розетке. Если телевизор имеет выключатель питания, включите его. В режиме ожидания нажмите кнопку питания на пульте дистанционного управления, чтобы включить телевизор.

• Выключение телевизора

Нажмите кнопку на пульте дистанционного управления, чтобы перейти в режим ожидания. Не оставляйте Ваш телевизор в режиме ожидания длительное время. Лучше отключите шнур питания.

ПРИМЕЧАНИЕ

- **Если произошло аварийное отключение питания**, телевизор перейдет в режим ожидания автоматически после включения питания. Для обеспечения нормальной эксплуатации телевизора запрещено частое включение и отключение. Когда происходит аварийное отключение, рекомендуется отключить кабель питания от электрической розетки.
- **Сигнал отсутствует.** Когда телевизор работает в режиме радиочастотного приема, он переходит автоматически в режим ожидания через 10 минут после того, как исчезают все сигналы (например, когда закончились программы на телестанциях). В режиме ПК телевизор автоматически отключится через 90 с, если нет сигнала. Когда подключается VGA-кабель, телевизор включается автоматически.

ИСХОДНАЯ НАСТРОЙКА

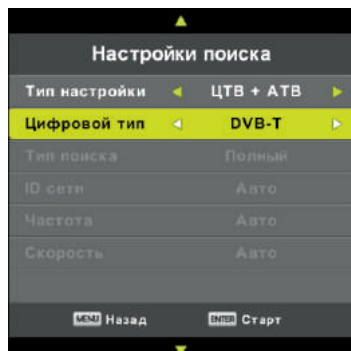
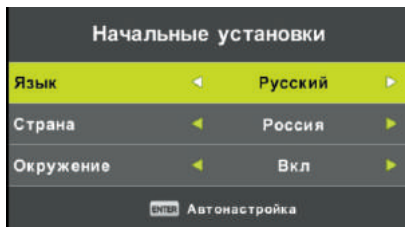
Если Вы в первый раз включаете телевизор, появится меню первоначальных настроек, пункты этого меню также присутствуют в других меню, поэтому Вы можете изменить значения после их настройки.

Совет: убедитесь, что антенна подключена.

- **Установите желаемый язык:** кнопками выберите язык, который будет использоваться для меню и сообщений.
- **Выберите желаемую страну:** кнопками выберите страну.
- **Настройка**

Выбор типа вещания: Кнопками выберите: DTV+ATV, DTV, ATV.

Цифровой тип: DVB-T/C.





- **Автонастройка:** нажмите кнопку ENTER для запуска автоматического поиска.
Сначала настройте ATV, нажмите MENU и кнопку «стрелка влево», чтобы перейти к ATV настройке, затем настройте DTV, нажмите MENU и кнопку «стрелка влево», чтобы пропустить настройку DTV.

ВЫБОР ТЕЛЕКАНАЛОВ

- **Используйте CH+/CH-** на панели телевизора или на пульте дистанционного управления.
Нажимайте CH+ для увеличения номера канала
Нажимайте CH- для уменьшения номера канала.
- **Использование цифровых кнопок 0–9.**
Кнопками можно выбрать номер канала от 0 до 9.
- **Пример:** чтобы выбрать канал (например, канал 5): нажмите 5.
Чтобы выбрать канал (например, канал 20): нажмите на короткое время 2 и 0.

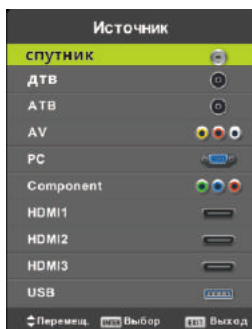
НАСТРОЙКА ГРОМКОСТИ

- Кнопками VOL+ / VOL- регулируется громкость.
- Если хотите выключить звук, нажмите клавишу .
- Можно выключить беззвучный режим, нажав  или увеличив громкость.

СМЕНА ИСТОЧНИКА ВХОДА

Можно выбрать источник входного сигнала, нажав кнопку **SOURCE** на пульте дистанционного управления.

Кнопками ▲/▼ пролистывайте список источников входного сигнала и нажмите кнопку **ENTER** для подтверждения выбора.



НАВИГАЦИЯ ПО МЕНЮ

Перед использованием телевизора следуйте указаниям ниже, чтобы узнать, как ориентироваться в меню, выбирать и настраивать различные функции. Шаги по доступу могут отличаться в зависимости от выбранного меню.

1. Нажмите кнопку **MENU** для отображения главного меню.
2. Кнопками ◀/▶ пролистывайте главное меню.

3. Кнопками ▲/▼ выберите нужный подпункт.
4. Нажмите кнопку **ENTER** для доступа к подменю.
5. Кнопками ◀/▶ / ▲/▼ выберите нужное значение. Настройка в OSD может отличаться в зависимости от выбранного меню.
6. Нажмите кнопку **MENU**, чтобы вернуться в предыдущее меню.
7. Нажмите кнопку **EXIT** для выхода из меню.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если пункт меню серый, значит, он не доступен или не может быть настроен.
- Некоторые пункты меню могут быть скрыты, это зависит от режимов или сигнала используемых источников.
- Кнопки на телевизоре имеют те же функции, соответствующие кнопкам на пульте дистанционного управления. Если пульт дистанционного управления потеряется или не работает, можно использовать кнопки на телевизоре для выбора меню. Это руководство описывает использование пульта дистанционного управления.

МЕНЮ КАНАЛОВ



- **Автонастройка:** Нажмите кнопку ENTER/▶ для выбора подменю.

Эфирный ТВ сигнал.

Страна: кнопками ◀/▶ выберите страну.

Тип настройки: кнопками ◀/▶ выберите: DTV+ATV, DTV, ATV.

Цифровой тип: DVB-T.

Начало поиска: нажмите кнопку ENTER для запуска автоматического поиска.

Кабельный ТВ сигнал.

Страна: кнопками ◀/▶ выберите страну.

Тип настройки: кнопками ◀/▶ выберите: DTV+ATV, DTV, ATV.

Цифровой тип: DVB-T.

Тип сканирования: кнопками ◀/▶ выберите тип сканирования.

Идентификатор сети: кнопками ◀/▶ выберите идентификатор сети.

Частота: кнопками ◀/▶ выберите частоту.

Скорость передачи: кнопками ◀/▶ выберите скорость передачи.

Начало поиска: нажмите кнопку ENTER для запуска автоматического поиска.

- **Ручная настройка ATV:** ручная настройка ATV каналов.

Текущий CH (канал): задайте номер канала.

Система цветности: выберите систему цветности.

Звуковая система: выберите звуковую систему.

Тонкая настройка: тонкая регулировка частоты канала.

Поиск: нажмите кнопку ◀ для поиска вниз от текущей частоты, кнопку ▶ для поиска вверх.

- **Ручная настройка DTV:** ручная настройка каналов DTV.

Кнопками ▲/▼ выберите ручную настройку DTV, затем нажмите кнопку ENTER, чтобы войти в подменю.

Эфирный ТВ сигнал.

Кнопками ▲/▼ выберите номер канала, затем нажмите кнопку ENTER.

Кабельный ТВ сигнал.

Кнопками ◀/▶ выберите частоту, скорость (килосемпл в секунду), тип QAM, затем нажмите кнопку ENTER.

- **Programme Edit (редактирование программы):** кнопками ▲/▼ выберите Programme Edit, затем нажмите кнопку ENTER, чтобы войти в подменю.

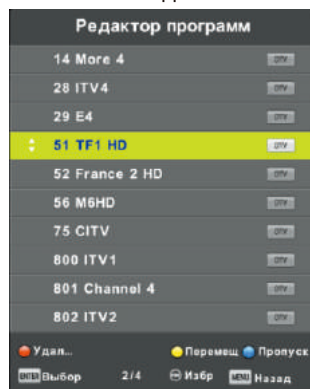
Сначала кнопками ▲/▼ выделите канал, который вы хотите удалить, пропустить, переименовать или переместить, затем:

- нажмите на КРАСНУЮ кнопку, чтобы удалить канал.

- нажмите на ЗЕЛЕНУЮ кнопку, чтобы переименовать канал. (в режиме ATV)

- нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку, чтобы настроить канал для режима перемещения, затем кнопками ▲/▼ переместите его в нужную позицию.

- нажмите СИНЮЮ кнопку, чтобы пропустить канал. (Телевизор пропустит канал автоматически при использовании кнопок CH+ / CH- для просмотра каналов.)

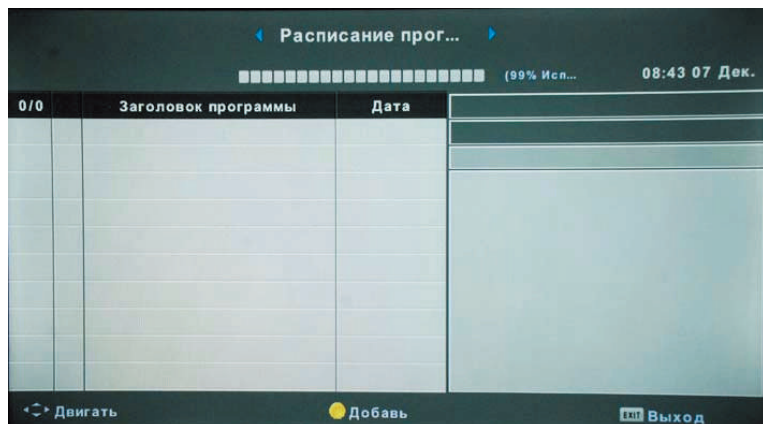


- **Расписание (только в режиме DTV):** нажимайте кнопки ▲/▼ для выбора расписания, затем нажмите кнопку ENTER для входа в подменю.

Кнопками ◀/▶ выберите расписание или список воспроизведения.

- **Расписание:** нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку, чтобы задать параметры для записей по расписанию.

Запись по расписанию можно начать в указанное время.



- канал: кнопками ◀/▶ выберите канал.
- тип: кнопками ◀/▶ выберите запись или напоминание.
- режим: кнопками ◀/▶ выберите режим.
- время начала: задайте время начала записи.
- время окончания: задайте время окончания записи.

Кнопками ◀/▶ выделяйте различные настройки и кнопками ▲/▼ вносите изменения.

После того, как Вы закончили настройки нужных параметров, нажмите кнопку ENTER для сохранения настроек.

Когда при назначении возникает конфликт во времени, будет выводиться предупреждающее сообщение.

Нажмите СИНИЮЮ кнопку, чтобы изменить запись по расписанию.

Нажмите КРАСНУЮ кнопку, чтобы удалить запись по расписанию.

- **Список записей:** кнопками ◀/▶ выберите нужный список записей. Кнопками ▲/▼ выберите записанный файл и нажмите кнопку ENTER для начала воспроизведения. Нажмите КРАСНУЮ кнопку для удаления записанного файла.
- **Информация о сигнале (доступно, только когда сигнал поступает по DTV):** кнопками ◀/▶ выберите информацию о сигнале, затем нажмите кнопку ENTER, чтобы просмотреть подробную информацию.
- **Информации CI (в режиме DTV):** эта функция позволяет Вам просмотреть некоторые зашифрованные услуги (платные услуги). Вставьте CI-карту в гнездо PCMCIA согласно направлению, указанному на CI-карте.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Функцию можно использовать только при наличии слота CI.
- Вы можете изменить экран меню CI (Common Interface) и службу, проконсультировавшись у Вашего поставщика услуг.

- Не вставляйте и не извлекайте карту CI при включенном питании.
- Не вставляйте и не извлекайте карту CI часто, чтобы избежать поломки телевизора и CI-карты.
- При инициализации CI-карты не выключайте телевизор и не нажимайте какие-либо кнопки на телевизоре и на пульте дистанционного управления.

Список спутниковых каналов.



Автоматическая настройка

Для выбора автоматической настройки, нажмите кнопки ▼ / ▲. Для выбора нажмите кнопку Enter/►.

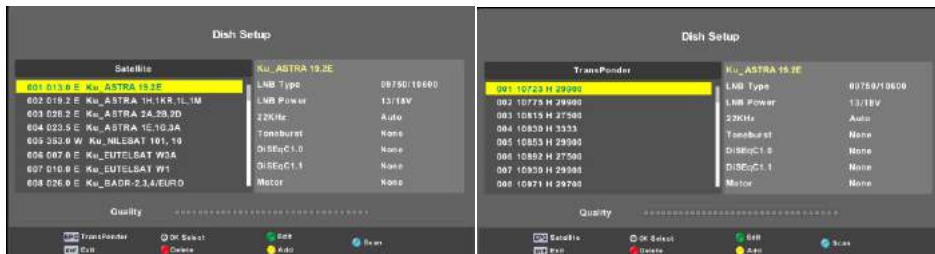


Для входа в основное меню, нажмите кнопку «MENU». Используя кнопки навигации, выберите канал «Channel». Для подтверждения, нажмите кнопку ОК. Выберите «Автоматическую настройку» («Auto Tuning»), и нажмите кнопку ОК.
 Выбор страны: из списка выберите Вашу страну.
 Выбор спутника: выберите доступный спутник.
 Режим сканирования: выберите режим сканирования.
 Тип канала: выберите тип канала
 Тип сервиса: выберите тип сервиса



Настройка тарелки

Используйте кнопки **▼ / ▲** для выбора настройки тарелки. Для выбора нажмите кнопку **Enter/▶**.



Для входа в основное меню, нажмите кнопку «MENU». Используя кнопки навигации, выберите канал “Channel”. Для подтверждения, нажмите кнопку OK. Выберите настройку тарелки “Dish Setup”, а затем нажмите OK. Используя кнопки навигации Лево/Право (LEFT/RIGHT), выберите левую, среднюю или правую колонку. Для выхода нажмите кнопку Enter.

А. Выбрана колонка “Satellite” («Спутник»):

(1) Нажмите на желтую кнопку для входа.

Переименование спутника

Нажмите правую кнопку навигации для входа на страницу переименования спутника.

При помощи кнопок навигации, назовите спутник.

Направление долготы

При помощи кнопок LEFT/RIGHT, выберите необходимый параметр

Угол долготы

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, передвиньте курсор и нажмите кнопку с цифрой, для выбора необходимого значения.

Диапазон

При помощи кнопок LEFT/RIGHT, выберите необходимый параметр

(2) Нажмите зеленую кнопку на пульте ДУ, для входа в меню редактирования.

(3) Нажмите голубую кнопку на пульте ДУ, для входа в режим сканирования.

Нажатием кнопок UP/DOWN (ВВЕРХ/ВНИЗ Press), выберите необходимое.

Нажатием правой кнопки навигации, выберите необходимый режим сканирования, тип канала и тип сервиса.

(4) Красная кнопка, для удаления.

Add	
No.	061
Satellite Name	ASTRA 19.2E ▶
Longitude Direction	East
Longitude Angle	013.0
Band	Ku

Edit	
No.	001
Satellite Name	ASTRA 19.2E ▶
Longitude Direction	East
Longitude Angle	013.0
Band	Ku

Channel Search	
Scan Mode	◀ Default ▶
Channel Type	Free+Scramble
Service Type	All

Нажмите кнопку EPG, для включения спутника и транспондера.

В. Когда выбрана колонка “Transponder” (средняя):

(1)Нажмите на желтую кнопку пульта ДУ для входа в меню коррекции.

Частота

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, передвиньте курсор и нажмите кнопку с цифрой, для выбора необходимого значения.

Символ(ks/s)

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, передвиньте курсор и нажмите кнопку с цифрой, для выбора необходимого значения.

Плярность

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

(2) Нажмите зеленую кнопку на пульте ДУ, для входа в меню редактирования.

(3) Нажмите голубую кнопку на пульте ДУ, для входа в режим сканирования.

Нажатием кнопки UP/DOWN(ВВЕРХ/ВНИЗ), выберите необходимое значение.

Нажатием правой кнопки навигации, выберите необходимый режим сканирования, тип канала и тип сервиса.

Add	
TransPonder	120
Frequency	10723
Symbol(ks/s)	29900
Polarity	H

Edit	
TransPonder	001
Frequency	10723
Symbol(ks/s)	29900
Polarity	H

Channel Search	
Scan Mode	◀Default▶
Channel Type	Free+Scramble
Service Type	All

С. Когда выбрана колонка “Ku_ASTR...” (Правая):

ТИП LNB (Low Noise Block)

Нажмите кнопку LEFT/RIGHT, для входа в подменю. Нажатием кнопки UP/DOWN(ВВЕРХ/ВНИЗPress), выберите необходимое значение.

Мощность LNB

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

22 kHz

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

Toneburst

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

DisEqc1.0 (Digital Satellite Equipment Control)

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

DisEqc1.1

При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

Motor

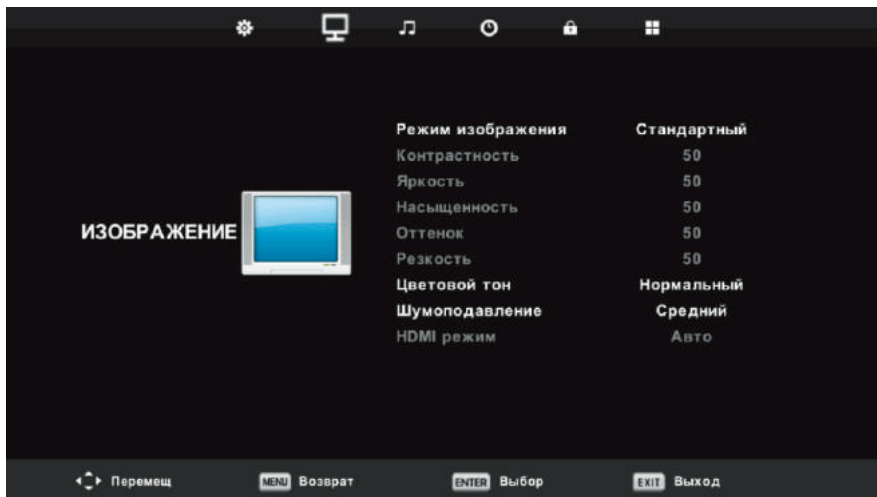
При помощи кнопок навигации LEFT/RIGHT, для выбора необходимого значения.

Список каналов ATV.

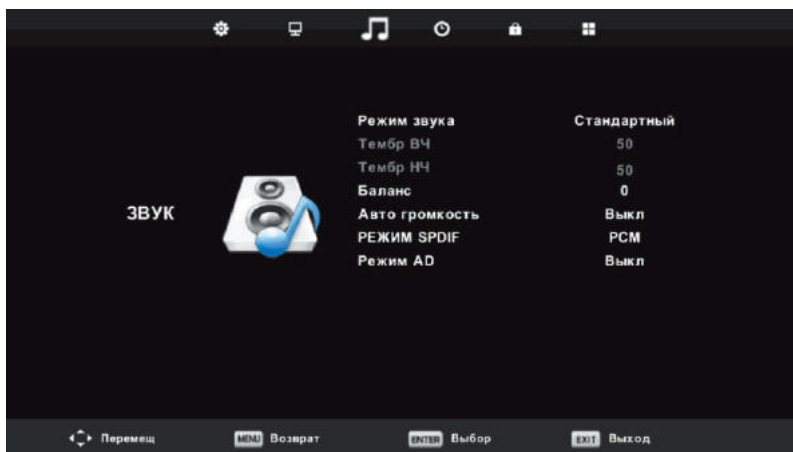


Авто настройка/Ручная настройка ATV / Ручная настройка DTV /Режим редактирования программ, аналогичен меню DTV.

МЕНЮ НАСТРОЙКИ ИЗОБРАЖЕНИЯ



- **Режим настройки изображения:** Вы можете выбрать тип изображения, который лучше соответствует требованиям Вашего просмотра. Контрастность, яркость, цвет, оттенок и резкость можно настроить согласно личным предпочтениям.
- **Контрастность:** отрегулируйте контрастность изображения (увеличение уровня черного/уменьшение уровня белого).
- **Яркость:** отрегулируйте яркость изображения экрана.
- **Цвет:** отрегулируйте интенсивность цветов изображения.
- **Оттенок:** отрегулируйте оттенок изображения (только в режиме NTSC).
- **Резкость:** края объекта усиливаются для детализации изображения.
- **Цветовая температура:** выберите цветовую температуру, чтобы Вы чувствовали себя комфортно.
- **Шумопонижение:** уменьшает шум изображения для слабого радиосигнала.
- **Режим HDMI:** настраивает телевизор, чтобы он воспринимал и затем обрабатывал сигналы HDMI от всех источников автоматически и корректировал изображение для оптимального качества.

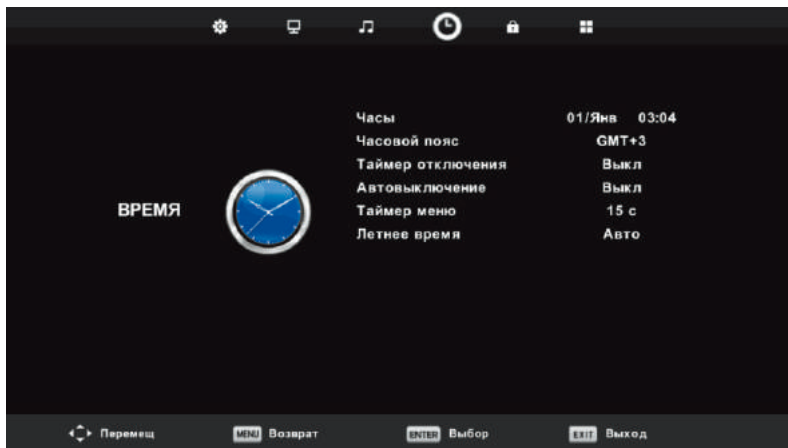
МЕНЮ НАСТРОЙКИ ЗВУКА


Режим звука: Вы можете настроить звук в соответствии со своими предпочтениями. Высокие и низкие частоты можно настроить, когда выбран пользовательский звуковой режим.

- **Высокие частоты:** настройка высоких частот.
- **Низкие частоты:** настройка низких частот.
- **Баланс:** отрегулируйте уровень звука левого и правого динамиков.
- **Автоматический уровень громкости:** автоуровень остается на том же уровне громкости при изменении программ. Поскольку каждая станция вещания имеет свои собственные условия сигнала, регулировка громкости может понадобиться каждый раз при смене канала. Эта функция позволяет наслаждаться стабильной громкостью, автоматически корректируя ее для каждой программы.
- **Режим формата SPDIF:** Вы можете выбрать желаемый режим выхода SPDIF (режим аудиовыхода для передачи звука на внешний усилитель через цифровой аудиовыход телевизора).
- **Переключатель AD (дикторский текст):** Вы можете включить или отключить AD. Функция для людей с ослабленным зрением. К трекам добавляется звуковое описание текущего экрана. Данная функция работает в том случае, если цифровой DTV канал поддерживает эту возможность.

МЕНЮ НАСТРОЙКИ ВРЕМЕНИ

- **Часы:** отображается либо время потока сигнала DTV, либо установленное системное время.
- **Часовой пояс:** кнопками ◀/▶ / ▲/▼ выберите часовой пояс.

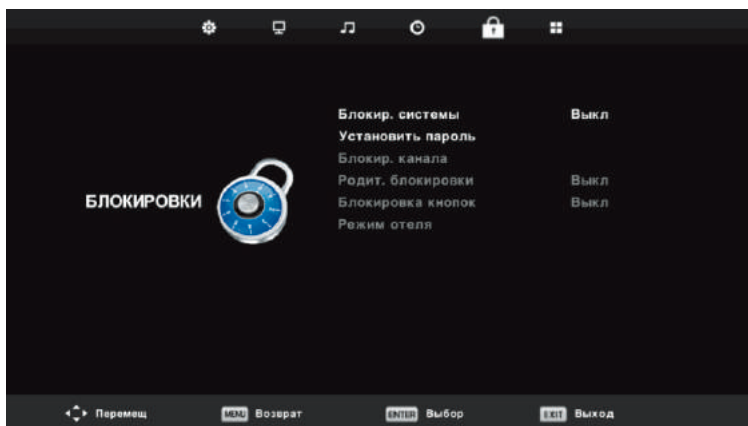


- **Таймер сна:** выберите время автоматического переключения телевизора в режим ожидания.
- **Автоматическое переключение в режим ожидания:** выберите время в часах (выкл., 3 ч, 4 ч, 5 ч), в течение которого Вы хотите, чтобы телевизор оставался включенным после завершения последнего действия.
- **Таймер OSD:** выберите время в секундах (5 с, 15 с, 30 с), в течение которого Вы хотите, чтобы экранное меню оставалось на экране после последней операции.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Показания часов будут меняться с зоной, которую Вы выбрали в часовом поясе.

МЕНЮ БЛОКИРОВКИ

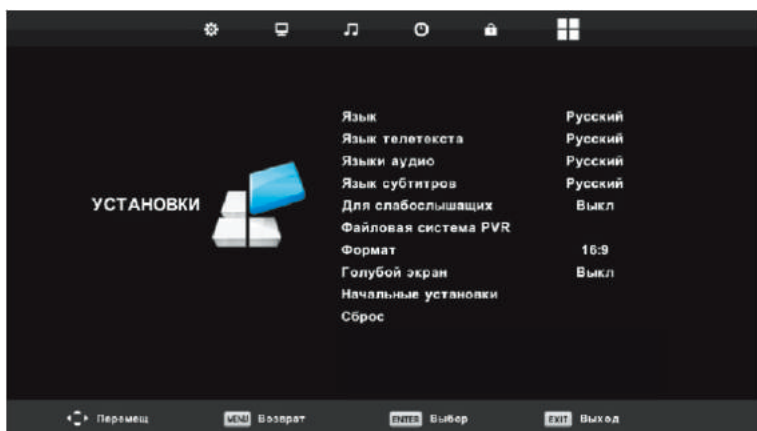


- **Блокировка системы:** функция предотвращает несанкционированную работу телевизора, если не ввести пароль из 4 цифр. По умолчанию используется пароль 0000.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если Вы забыли Ваш пароль, всегда действителен суперпароль 1225.
- **Установка пароля:** нажмите кнопку ENTER для доступа к подменю. Можно установить свой пароль. Цифровыми кнопками на пульте дистанционного управления установите новый пароль. Когда новый пароль успешно введен дважды, настройка закончена.
- **Блокировка канала** (в режиме ATV/DTV): нажмите зеленую кнопку для блокировки выбранного канала. Нажмите зеленую кнопку снова, чтобы разблокировать его. Для просмотра заблокированных каналов введите пароль из 4 цифр в поле на экране.
- **Родительский контроль:** кнопками ▲/▼ выберите родительский контроль. Эта функция предотвращает просмотр детьми взрослых программ согласно установленного рейтинга.
- **Блокирование клавиш:** установите, чтобы предотвратить использование изделия маленькими детьми или другими непредвиденными пользователями; когда блокировка клавиш включена, Вы не можете использовать кнопки панели.

МЕНЮ НАСТРОЙКИ

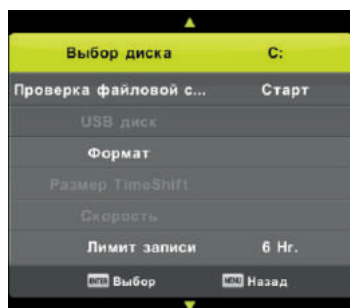


- **Язык:** выберите предпочитаемый язык отображения на экране.
- **Язык телетекста:** кнопками ▲/▼ выберите язык телетекста.
- **Языки аудио:** кнопками ◀/▶ / ▲/▼ выберите язык аудио.
- **Язык субтитров:** кнопками ◀/▶ / ▲/▼ выберите язык субтитров.

- **Для слабослышащих:** кнопками ▲/▼ выберите режим для людей с нарушением слуха, кнопки ◀/▶ используются для его включения/отключения.
- **Формат:** можно выбрать размер изображения, лучше всего соответствующего Вашим требованиям просмотра.
- **Голубой экран:** задайте синий или черный цвет фона, когда нет входного сигнала.
- **Начальные установки:** это руководство поможет Вам настроить телевизор.
- **Сброс:** устанавливает настройки по умолчанию.

• **Файловая система PVR (в режиме DTV)**

- Выбор диска: выберите диск, используемый для PVR.
- Проверка файловой системы PVR: проверьте диск и протестируйте скорость системы.
- USB диск: активен ли USB.
- Формат: форматирование USB диска.
- Сдвиг по времени: выберите сдвиг по времени.
- Скорость: отображение скорости устройства хранения.
- Лимит записи: выберите продолжительность записи.



• **Запись одним касанием (только в режиме DTV):**

1. Сначала вставьте устройство USB в USB-порт.
2. Нажмите кнопку ● (RECORD) на пульте дистанционного управления для непосредственного начала записи.

Нажмите кнопку EXIT, чтобы минимизировать информационную панель внизу экрана. Нажмите кнопку ● (RECORD) снова для отображения сведений о текущей записи.

3. Нажмите кнопку ■ (STOP) для отображения диалогового окна: выберите **Yes**, чтобы остановить запись, выберите **No**, чтобы закрыть окно диалога.

Подсказки: нельзя перейти на другой канал или выбрать другую функцию в режиме записи.

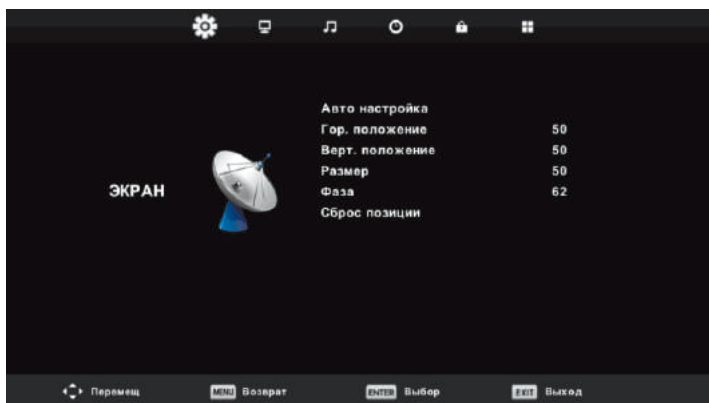
• **Просмотр записанной программы:**

1. Нажмите кнопку INDEX на пульте дистанционного управления для отображения списка записей (или перейдите Меню> канал> Расписание> Список записей).
2. Используйте кнопки ▲/▼ для выбора записанного файла и нажмите ENTER, чтобы начать воспроизведение в полноэкранном режиме.

ПРИМЕЧАНИЕ

- USB диск должен иметь емкость по крайней мере 512 Мб.
- Отформатируйте вставленный диск USB, когда на него не ведется запись.
- Во время форматирования устройства не отсоединяйте его. Если устройство форматироваться, все файлы будут удалены. Перед форматированием устройства создайте резервную копию Ваших файлов, чтобы предотвратить их повреждение или потерю. Вирусы на USB иногда приводят к невозможности форматирования.
- Когда USB-устройство имеет несколько разделов, система PVR может помочь выбрать любой для записи.
- Если все время используется система записи PVR, она выйдет из системы PVR автоматически.
- Поддерживается USB версии 2.0.
- Некоторые из нестандартных USB-устройств могут не поддерживаться.

МЕНЮ ЭКРАНА (В РЕЖИМЕ ПК)



1. Нажмите кнопку MENU, чтобы вызвать меню SCREEN (ЭКРАН).
2. Кнопками ▲/▼ выберите опции, которые Вы хотите настроить в меню SCREEN.
3. Нажмите кнопку ENTER для настройки.
 - **Авто настройка:** настройка всех параметров ПК автоматически.
 - **Гор. положение:** регулировка горизонтального смещения изображения.
 - **Верт. положение:** регулировка вертикального смещения изображения.
 - **Размер:** настройки размера экрана.
 - **Фаза:** настройка фазы изображения.
 - **Сброс позиции:** отрегулируйте положение изображения, если оно не соответствует телевизору.

ОПЕРАЦИИ С НОСИТЕЛЯМИ

Сначала вставьте устройство USB в USB-порт.

Нажмите кнопку SOURCE (ИСТОЧНИК), чтобы вызвать меню выбора источника сигнала. Кнопками ▲/▼ выберите носитель, а кнопкой ENTER — переход в режим носителя. Можно также использовать меню выбора источника сигнала для выхода из режима носителя.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Специальные USB-устройства могут не поддерживаться или поддерживаться не полностью.
- Макс. нагрузка USB: 5 В, 500 мА.

• Поддерживаемые форматы

Контент	Расширение файлов	Кодеки		Примечания	
		Видео	Аудио		
Видео	.mpg	MPEG-1, MPEG-2	MP3, AC3, AAC, PCM	Макс. разрешение: 1920x1080 Макс. скорость передачи данных: 40Мбит/с	
	.avi	MJPEG, MPEG-4, SP/ASP, H.263/H.264		Макс. разрешение: 1920x1080 Макс. скорость передачи данных: 40 Мбит/с	
	.ts	MPEG-2, H.264, HEVC			
	.mkv/.mov	MPEG-4, SP/ASP, H.263/H.264, HEVC			
	.dat	MPEG-1			
	.Mp4	MPEG-4, SP/ASP, H.263/H.264, HEVC			
		MPEG-1, MPEG-2			Макс. разрешение: 720x576
.vob	MPEG-2		Макс. скорость передачи данных: 40 Мбит/с		
Звуковые клипы	.mp3	--	MP3	Частота дискретизации: 8 К-48КГц Битовая скорость: 32 К-320 Кбит/с	
	.m4a/.aac	--	AAC	Частота дискретизации: 16 К-48КГц Битовая скорость: 32 К-4 Кбит/с Канал: Mono/Сtereo	
Фотографии	.jpg/ .jpeg	Progressive JPEG		Макс. разрешение: 1024x768	
		Baseline JPEG		Макс. разрешение: 15360x8640	
	.bmp	BMP		Макс. разрешение: 9600x6400	
	.png			Глубина цвета: 1/4/8/16/24/32	
		Со сплошной развёрткой		Макс. разрешение: 9600x6400	
Чересстрочная развёртка		Макс. разрешение: 1280x800			
Текст	.txt	ANSI/UNICODE GB/UTF8		Размер файла: макс. 1 Мб	

ПРИМЕЧАНИЕ

- Файлы со специальными алгоритмами составления могут не поддерживаться или поддерживаться не полностью средствами воспроизведения контента.
- Поддерживается контент форматов, упомянутых выше, если формат файла не поддерживается, измените его на данный формат.

• Главный рабочий интерфейс



• Основные операции

1. Кнопками ◀/▶ выберите ФОТО, МУЗЫКА, КИНО, ТЕКСТ. Нажмите кнопку ENTER для входа в подменю.
2. Используйте кнопки со стрелками и кнопку ENTER для входа на нужный диск. Нажмите ENTER, чтобы открыть папку.
3. Используйте кнопки со стрелками для выделения файла. Используйте кнопку ENTER, чтобы отметить или снять отметку с файла. Нажмите кнопку ▶▶ для воспроизведения выбранных файлов. Если файл не помечен, все файлы в папке будут воспроизводиться поочередно после нажатия кнопки ▶▶.
4. Нажмите ■ для остановки воспроизведения файлов.
5. Нажмите кнопку EXIT для возврата в предыдущее меню.

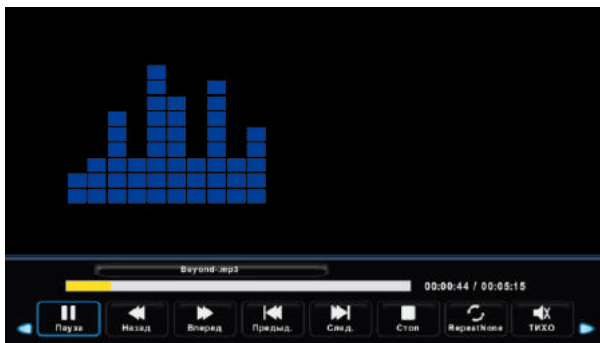
Воспроизведение графических файлов:



- Нажмите кнопку INFO на пульте дистанционного управления для скрытия/отображения панели на экране.

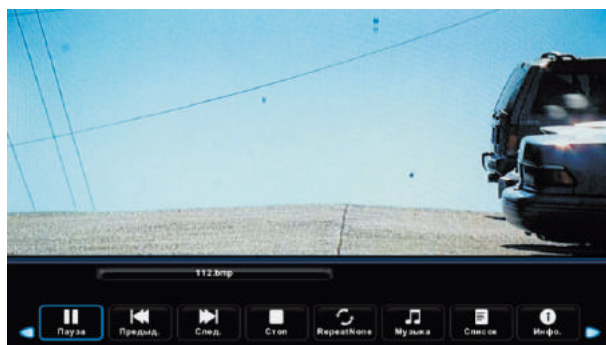
- Кнопками ◀/▶ и затем ENTER выберите такие функции, как Previous (Предыдущий), Next (Следующий), Rotate (Повернуть), Enlarge (Увеличить) в панели на экране.
- Нажатие кнопки ■ или EXIT выводит из воспроизведения и возвращает к странице списка файлов.

Воспроизведение музыкальных файлов:



- Кнопками ◀/▶ и затем ENTER выберите функции Previous (Предыдущий), Next (Следующий), Play (Воспроизводить), Pause (Пауза) на панели на экране.
- Нажмите кнопки ■ или EXIT для выхода из режима воспроизведения и возврата к странице списка файлов.

Воспроизведение видеофайлов:



- Нажмите кнопку INFO на пульте дистанционного управления для скрытия/отображения панели на экране.
- Кнопками ◀/▶ и затем ENTER выберите функции Play (Воспроизводить), Pause (Пауза), Previous file (Предыдущий файл), Next file (Следующий файл) на панели на экране.
- Нажмите кнопки ■ или EXIT для выхода из режима воспроизведения и возврата к странице списка файлов.

Отображение текстовых файлов:



- Нажмите кнопку INFO на пульте дистанционного управления для скрытия/отображения панели на экране.
- Кнопками ◀/▶ и затем ENTER выберите функции Play (Воспроизводить), Pause (Пауза), Previous file (Предыдущий файл), Next file (Следующий файл) на панели на экране.
- Нажмите кнопки ■ или EXIT для выхода из режима воспроизведения и возврата к странице списка файлов.

ПРИМЕЧАНИЕ:

Для воспроизведения мультимедийных файлов убедитесь, что Вы выбрали правильный значок в меню воспроизведения контента.

ГИД ПО ПРОГРАММАМ (в режиме DTV)

7 Day TV GUIDE		
13:10 - 13:25 23 Jun 2013		
Волшебник Берлиджа быстро и весело обучит чтению самых маленьких детей!		
23 Jun 2013 13:19:24		05 Oct 2015
9 1 канал	13:10-13:25	Берлиджа учится читать
10 Россия 1	13:25-13:40	Зигби знает все
11 Россия 2	13:40-14:15	Вопрос на засыпку
12 НТВ	14:15-14:40	К9
13 5 канал	14:40-15:05	Приключения Сары Джейн - 5
14 Россия К	15:05-15:35	Секретные агенты - 6
15 Россия 24	15:35-16:00	Великая звезда
16 Карусель	16:00-16:15	Нарисованные и Юрим. Продолжение

Record Remind Prev Day Next Day
Move View Info/Details EXIT Exit

- Нажмите кнопку EPG для входа в меню 7Day TV GUIDE.
- Кнопками ◀/▶ переключайтесь между колонками.
- Кнопками ▲/▼ выберите другой канал / программу в списке и нажмите ENTER для активации канала.
- Нажмите кнопку REC ● или КРАСНУЮ кнопку, чтобы запланировать запись выбранной программы. Можете назначить время для нужной записи. (Режим: одноразово, ежедневно, еженедельно или ежемесячно).
- Нажмите на ЗЕЛЕНУЮ кнопку для регистрации программы.
- Нажмите ЖЕЛТУЮ кнопку для отображения телегида для предыдущего дня.
- Нажмите СИНЮЮ кнопку для отображения телегида на следующий день.
- Нажмите кнопку DISPLAY для отображения полных сведений о программе.
- Нажмите кнопку EPG или EXIT для выхода.

СПИСОК КАНАЛОВ

- Нажмите кнопку ENTER для отображения списка каналов.
- Кнопками ◀/▶ выберите все, DTV, HD и т.д.
- Кнопками ▲/▼ выберите канал и нажмите клавишу ENTER для его просмотра.
- Нажмите кнопку CH+/ CH- для пролистывания страницы вверх / вниз в списке каналов.
- Нажмите кнопку EXIT для выхода из списка каналов.



ИЗБРАННОЕ

- Нажмите кнопку FAV для отображения Избранного
- Кнопками ▲/▼ выберите канал и нажмите клавишу ENTER для его просмотра.
- Кнопками CH+/CH- листайте страницы вверх / вниз в Избранном.
- Нажмите кнопку EXIT для выхода из списка каналов.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ФУНКЦИИ ТЕЛЕТЕКСТА**• Отображение телетекста**

1. Выберите телеканал с сигналом телетекста.
2. Нажмите кнопку TEXT, чтобы войти в режим телетекста.
3. Нажмите кнопку TEXT второй раз для входа в режим MIX, эта функция позволяет наложить страницу телетекста на ТВ программу.
4. Нажмите кнопку TEXT третий раз для возврата или выхода в нормальный режим TV/DTV.

• Выбор страницы

1. Введите номер страницы (три цифры) с помощью цифровых кнопок. Если Вы введете неправильно номер, необходимо завершить трехзначное число и затем ввести правильный номер страницы.
2. Кнопкой CH-/CH+ можно выбрать предыдущую или следующую страницу.

• Удержание: можно нажать кнопку HOLD для удержания страницы, нажмите кнопку снова, чтобы освободить страницу.**• Список:** нажмите кнопку INDEX, чтобы прямо войти на основную страницу списка.**• Увеличение текста:** когда страница отображается, Вы можете удвоить размер текста, чтобы сделать его более удобным для чтения.

1. Нажмите кнопку SIZE, чтобы увеличить верхнюю половину страницы.
2. Нажмите кнопку SIZE еще раз, чтобы увеличить нижнюю часть страницы.
3. Нажмите кнопку SIZE еще раз, чтобы вернуться к обычному отображению.

• Отображение скрытого текста: можно отобразить скрытую информацию теле - текста (например, ответы на головоломки, загадки и т.д.), нажав кнопку REVEAL. Нажмите кнопку REVEAL снова, чтобы удалить информацию с дисплея.**• Подстраница:** иногда телетекст может содержать несколько подстраниц, которые автоматически меняются в определенном цикле телеканалом.

1. Войти в определенную подстраницу можно, непосредственно нажав на кнопку SUBPAGE и выбрав номер страницы с помощью номера кнопки. Введите номер подстраницы (например, 0003) для третьей подстраницы.
2. Нажмите кнопку еще раз, чтобы выйти из режима подстраницы.

• Цветные кнопки (красная, зеленая, желтая и синяя): нажимайте эти кнопки для прямого доступа к соответствующим цветным страницам, отображаемым в нижней части телетекста.

ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Когда Вы встретите следующие общие проблемы, их можете диагностировать и решить самостоятельно без помощи специалистов.

Неисправность	Возможная причина	Методы устранения
Нет изображения, звука, индикатор не горит	Шнур питания не подключен	Подключите шнур питания
	Питание выключено	Включите питание
Изображение и звук имеют аномалии	Контрастность, четкость и цвет настроены неправильно	Отрегулируйте контрастность, четкость и цвет
	Неправильно установлена система цветности	Задайте систему цветности согласно стандарту вещания страны
	Неправильно настроена звуковая система	Настройте звуковую систему согласно стандарту вещания страны
Рисунки с пятнами или снегом	Источник сигнала низкого качества или кабель низкого качества	Используйте качественный шнур для сигнала
Нет изображения, звука, индикатор зеленый или синий	Звук на минимальном значении или телевизор в беззвучном режиме	Отрегулируйте громкость
	Сигнальный кабель подключен неправильно.	Подключите сигнальный кабель правильно
Отображается синий экран и режим AV (аудиовизуальный)	Отсутствует входной сигнал или видеокабель не подключен или подключен неправильно	Правильно подключите видеокабель
Изображение неясное, дрожит или содержит черные горизонтальные полосы (в режиме ПК)	Изображение в режиме ПК настроено неправильно.	Войти в меню экрана, выберите пункт Auto Adjust (Автонастройка) для выполнения автоматической калибровки и настройте фазу, чтобы решить проблему
Изображение от ПК расположено не по центру		
Отсутствует звук	Отсутствует входной аудиосигнал или аудиокабель подключен неправильно	Правильно подключите аудиокабель
Изображение от ПК имеет неправильный цвет	Цветовая температура установлена неверно	Настройте цветовую температуру или выберите настройки исходных цветов
При источнике HDMI снежные пиксели при полном экране	Источник не стандартный	Снова подключите кабель HDMI
Не работает пульт дистанционного управления	Элементы питания установлены неправильно или разрядились	Убедитесь, что соблюдена полярность
		Проверьте, нет ли зазора между элементами питания и пружинами
		Замените элементы питания

Перечень повреждений, не допускающих дальнейшую эксплуатацию телевизора:

- Сетевой шнур или вилка повреждены;
- Экран телевизора поврежден;
- При попадании в телевизор влаги;
- После падения телевизора;
- Если телевизор не работает должным образом после того как Вы обратились в раздел по устранению неисправностей.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Тщательная и регулярная чистка может продлить срок эксплуатации Вашего телевизора. Не забудьте выключить питание и отсоедините кабель питания перед началом чистки.

Чистка экрана

1. Есть отличный способ убрать пыль с Вашего экрана на некоторое время. Смочите мягкую ткань в смеси теплой воды и смягчителя ткани или моющего средства. Отожмите ткань почти до сухого состояния, затем протрите ею экран.
2. Убедитесь, что избыток воды не попал на экран, дайте ему высохнуть на воздухе до включения телевизора.

Чистка корпуса

- Чтобы удалить грязь или пыль, протрите корпус мягкой, сухой, безворсовой тканью. Не используйте влажную ткань.



Если Вы планируете оставить Ваш телевизор в отключенном режиме на длительное время (например, во время отпуска), желательно отсоединить кабель питания для защиты от возможного повреждения молнией или выбросами напряжения.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- В случае если изделие марки KRAFT будет нуждаться в техническом обслуживании, просим Вас обращаться в один из Авторизованных Сервисных Центров (далее – АСЦ).
- С полным списком АСЦ и их точными адресами можно ознакомиться на сайте www.kraftltd.com, а также позвонив по бесплатному номеру СЛУЖБЫ ПОДДЕРЖКИ: 8 (800) 200-79-97.
- В случае возникновения вопросов или проблем, связанных с продукцией KRAFT, просим Вас обращаться в письменном виде по адресу: ул. Днепропетровская 50 В, г. Ростов-на-Дону, 344093, Россия, либо по электронной почте: service@lbtd.ru.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	KTV-4301LEDT2	KTVC-4301LEDT2D
Размер экрана по диагонали	43 дюйма (109.2 см)	
Напряжение питания сети / частота тока	100-240 В / 50 Гц	
Максимальная звуковая мощность канала звукового сопровождения	2x8 Вт	
Габаритные размеры ТВ (с подставкой) (ШxГxВ)	975x210x611 мм	
Масса нетто	8,5	
Разрешение экрана	1920x1080	
Максимальная яркость экрана	220 кд/м ²	
Контраст (статический)	3000:1	
Максимальный угол обзора (гориз. / вертик.)	178°/178°	
Декодируемые системы	DTV: DVB-C/T/T2/S/S2	
	TV: PAL / SECAM (BG / DK / I)	
	AV: PAL, NTSC, SECAM	
Декодируемые цифровые стандарты вещания	DVB-T / T2: 174 - 230 МГц; 470 - 860 МГц	
Количество аналоговых телевизионных каналов в памяти	99	
Количество цифровых телевизионных каналов в памяти: DVB-C/T/T2	700	
Телетекст	1000 страниц	
Антенный вход	75 Ом	
Условия эксплуатации:		
Температура воздуха	от +15 до +40 °С	
Относительная влажность воздуха	от 45 до 80 %	
Атмосферное давление	от 86 до 106 кПа (от 650 до 800 мм рт. ст.)	

КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Телевизор, шт.	1
Стойка, комплект	1
Пульт дистанционного управления (ПДУ), шт.	1
Элемент питания ПДУ, шт.	2
Руководство по эксплуатации, шт	1
Индивидуальная упаковочная тара, комплект	1

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

1. Изготовитель устанавливает на свои изделия следующие сроки службы и гарантийные сроки:
 - **Срок службы телевизора: 60 месяцев с даты выпуска;**
 - **Гарантийный срок: 12 месяцев со дня покупки.**
2. Изготовитель не несет гарантийные обязательства и не производит бесплатное сервисное обслуживание изделия, если изделие, предназначенное для личных (бытовых, семейных) нужд, использовалось для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению.
3. Гарантийные обязательства не распространяются на перечисленные ниже принадлежности изделия, если их замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия:
 - Соединительные кабели, антенны и переходники для них, носители информации различных типов (аудио-, видеодиски, диски с программным обеспечением и драйверами, карты памяти), элементы питания.
 - Чехлы, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструмент, документацию, прилагаемую к изделию.
4. Гарантия не распространяется на недостатки, возникшие вследствие нарушения потребителем правил использования, хранения или транспортировки товара, действий третьих лиц или непреодолимой силы, включая, но не ограничиваясь следующими случаями:
 - Если недостаток товара является следствием небрежного обращения, применения товара не по назначению, нарушения условий и правил эксплуатации, изложенных в инструкции по эксплуатации, в том числе вследствие воздействия высоких или низких температур, высокой влажности или запыленности, несоответствия Государственным стандартам параметров питающих, телекоммуникационных и кабельных сетей, попадания внутрь корпуса жидкости, насекомых и других посторонних предметов, веществ, а также длительного использования изделия в предельных режимах его работы.
 - Если недостаток товара явился следствием несанкционированного тестирования товара или попыток внесения любых изменений в его конструкцию или его программное обеспечение, в том числе ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной ремонтной организации.
 - Если недостаток товара явился следствием использования нестандартных (нетиповых) и (или) некачественных принадлежностей, аксессуаров, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов или нестандартных (нетиповых) форматов информации.
 - Если недостаток товара связан с его применением совместно с дополнительным оборудованием (аксессуарами), отличным от дополнительного оборудования, рекомендованного к применению с данным товаром. Производитель не несет ответственность за качество дополнительного оборудования (аксессуара-

- ров), произведенного третьими лицами, за качество работы своих изделий совместно с таким оборудованием, а также за качество работы дополнительного оборудования KRAFT совместно с изделиями других производителей.
- Если недостаток товара проявляется в случае неудовлетворительной работы сетей связи, теле- или радиовещания, вследствие недостаточной емкости или пропускной способности сети, мощности радиосигнала, эксплуатации товара в зоне со сложной помеховой ситуацией, на границе или вне зоны устойчивого приема радиосигнала сети связи, теле- или радиовещания, в том числе из-за особенностей ландшафта местности и ее застройки.
 - Если недостаток товара возник вследствие естественного износа при эксплуатации изделия. При этом под естественным износом понимаются последствия эксплуатации изделия, вызвавшие ухудшение их технического состояния и внешнего вида из-за длительного использования данного изделия.
 - Бесплатному сервисному обслуживанию не подлежат перечисленные ниже аксессуары и принадлежности изделия:
 - Пульты дистанционного управления, элементы питания;
 - Соединительные кабели.
5. Недостатки товара, обнаруженные в период срока службы, устраняются авторизованными на это ремонтными организациями (АЦЛ). В течение гарантийного срока устранение недостатков производится бесплатно при предъявлении оригинала заполненного гарантийного талона и документов, подтверждающих факт и дату заключения договора розничной купли-продажи (товарный, кассовый чек и т. п.). В случае отсутствия указанных документов гарантийный срок исчисляется со дня изготовления товара. При этом следует учитывать:
- Настройка и установка (сборка, подключение и т. п.) изделия, описанные в документации, прилагаемой к нему, не входят в объем гарантийных обязательств и могут быть выполнены как самим пользователем, так и специалистами большинства уполномоченных сервисных центров соответствующего профиля на платной основе.
 - Работы по техническому обслуживанию изделий производятся на платной основе.
6. Изготовитель не несет ответственности за возможный вред, прямо или косвенно нанесенный своей продукцией людям, домашним животным, имуществу в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, хранения, транспортировки или установки изделия; умышленных или неосторожных действий потребителя или третьих лиц.
7. Ни при каких обстоятельствах Изготовитель не несет ответственности за какой-либо особый, случайный, прямой или косвенный ущерб или убытки, включая, но не ограничиваясь перечисленным, упущенную выгоду, утрату или невозможность использования информации или данных, расходы по восстановлению информации или данных, убытки, вызванные перерывами в коммерческой, производственной или иной деятельности, возникающие в связи с использованием или невозможностью использования изделия или информации, хранящейся в нем или на сменном носителе, используемом совместно с данным изделием.

8. Изготовитель гарантирует корректную работу изделия только с теми форматами (версиями) носителей и данных, которые прямо указаны в инструкции пользователя для данного изделия. Изготовитель не гарантирует возможность работы изделия с форматами (версиями) носителей и данных, которые могут появиться в будущем.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ ПО ИСТЕЧЕНИИ СРОКА СЛУЖБЫ

1. Срок службы, установленный Изготовителем для данного изделия, действует только при условии использования изделия исключительно для личных, семейных или домашних нужд, а также соблюдении потребителем правил эксплуатации, хранения и транспортировки изделия. При условии аккуратного обращения с изделием и соблюдения правил эксплуатации фактический срок службы может превышать срок службы, установленный Изготовителем.
2. По окончании срока службы изделия Вам необходимо обратиться в Авторизованный сервисный центр для проведения профилактического обслуживания изделия и определения его пригодности к дальнейшей эксплуатации. Работы по профилактическому обслуживанию изделий и его диагностике выполняются сервисными центрами на платной основе.
3. Изготовитель не рекомендует продолжать эксплуатацию изделия по окончании срока службы без проведения его профилактического обслуживания в Авторизованном сервисном центре, т. к. в этом случае изделие может представлять опасность для жизни, здоровья или имущества потребителя.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН **KRAFT**

Заполняется фирмой-продавцом

Изделие: _____

Модель: _____

Заводской серийный номер: _____

Дата продажи: _____

Фирма-продавец: _____

Адрес фирмы-продавца: _____

Телефон фирмы-продавца: _____

Подпись продавца: _____

С УСЛОВИЯМИ ГАРАНТИИ ОЗНАКОМЛЕН _____

/Подпись покупателя/

Печать или штамп продавца

- *Пожалуйста, потребуйте от продавца полностью заполнить гарантийный талон, включая отрывные корешки внутри!*

KRAFT**ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «А»**

заполняется фирмой-продавцом

Изделие _____

Модель _____

Заводской серийный номер

Дата продажи _____

Фирма-продавец _____

Подпись продавца _____

печать
| или штамп |
продавца**KRAFT****KRAFT****ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «Б»**

заполняется фирмой-продавцом

Изделие _____

Модель _____

Заводской серийный номер

Дата продажи _____

Фирма-продавец _____

Подпись продавца _____

печать
| или штамп |
продавца**KRAFT****KRAFT****ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «В»**

заполняется фирмой-продавцом

Изделие _____

Модель _____

Заводской серийный номер

Дата продажи _____

Фирма-продавец _____

Подпись продавца _____

печать
| или штамп |
продавца**KRAFT**

A**Заполняется
сервисным центром**

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Особые отметки _____

Дефект и выполненные
работы _____Печать
сервисного
центра**B****Заполняется
сервисным центром**

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Особые отметки _____

Дефект и выполненные
работы _____Печать
сервисного
центра**B****Заполняется
сервисным центром**

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Особые отметки _____

Дефект и выполненные
работы _____Печать
сервисного
центра**KRAFT****ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «А»**

заполняется сервисным центром

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Номер заказ-наряда _____

Проявления дефекта _____

Мастер _____

IRIS код _____

печать
сервисного
центраПретензий не имею
(подпись потребителя)**KRAFT****ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «Б»**

заполняется сервисным центром

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Номер заказ-наряда _____

Проявления дефекта _____

Мастер _____

IRIS код _____

печать
сервисного
центраПретензий не имею
(подпись потребителя)**KRAFT****ОТРЫВНОЙ ТАЛОН «B»**

заполняется сервисным центром

Дата приема _____

Дата выдачи _____

Номер заказ-наряда _____

Проявления дефекта _____

Мастер _____

IRIS код _____

печать
сервисного
центраПретензий не имею
(подпись потребителя)

УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ



После окончания срока службы данное изделие подлежит сдаче в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации. Обеспечивая правильную утилизацию, Вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения.

Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного вида аппаратуры можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.

Производитель оставляет за собой право вносить изменения конструкций, технических характеристик, внешнего вида, комплектации товара, не ухудшающие его потребительских качеств, без предварительного уведомления потребителя.

Производитель: ООО «Телебалт Т»
ул. Камская, 62 г. Калининград, 236005, Россия

По заказу: ЗАО «ЛЕБЕДИНСКИЙ ТОРГОВЫЙ ДОМ».
ул. Днепропетровская, 50 В, г. Ростов-на-Дону, 344093, Россия
Телефоны оптового отдела: (863) 255-44-56, 255-44-57

Произведено в России

Инструкция по сборке и креплению подставки

ВНИМАНИЕ!

- Во избежание падения, перемещение телевизоров с большим размером экрана по диагонали должны осуществлять не менее двух человек.

1. Пожалуйста, извлеките пакет с аксессуарами из упаковки, проверьте наличие всех деталей в комплекте, если что-то отсутствует, обратитесь в сервисную службу.



Основание подставки - 1 шт



Основание подставки - 1 шт



Винт ВВ 4 × 16 - 4 шт

2. Возьмите телевизор и осторожно положите его экраном вниз на плоскую твердую опору, покрытую мягким материалом (рисунок 1).
3. Аккуратно совместите телевизор с основаниями подставки, затем скрепите их винтами ВВ 4 × 16 (рисунки 2, 3).

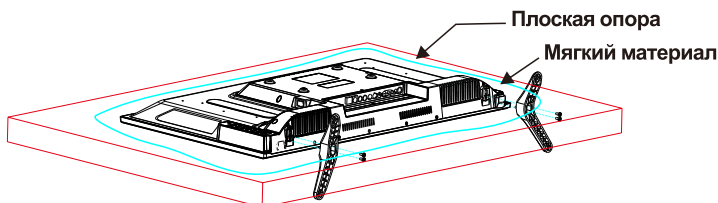


Рисунок 1

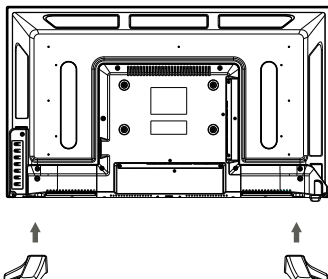


Рисунок 2

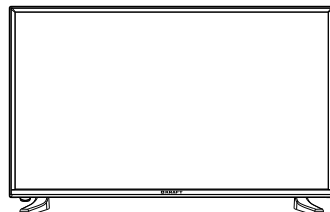


Рисунок 3

Примечание – Изображение телевизора представлено схематически.

KRAFT

kraftltd.com



**телефон единой сервисной линии
8 (800) 200-79-97**

ЕАЕ